

Printed under license from the Boy Scouts of America. All rights reserved.

California Inland Empire Council  
www.bsa-ciec.org | (909) 793-2463

Make friends.  
Haz amigos.

Catch fish.  
Pesca.

Climb rocks.  
Escala rocas.

Take hikes.  
Ve a caminatas.

Launch rockets.  
Lanza cohetes.

Race cars.  
Compete carreras.

Camp out.  
Acampa en las afueras.

Help people.  
Ayuda a personas.

Build character.  
Construye el carácter.

Gain confidence.  
Adquiere confianza.

Achieve goals.  
Logra metas.

Work together.  
Trabaja en equipo.

Cub Scouts enjoy great adventures and fun activities with kids their own age in a family-friendly environment. Scouting leads to new friends, strong values, and increased self-esteem. Maximize their ability to succeed in life. Sign up for Scouting today.

Los Cub Scouts disfrutan de actividades divertidas y grandes aventuras con niños de su misma edad en un ambiente familiar. Scouting conduce a grandes amigos, buenos valores e incrementa su autoestima. Maximiza su probabilidad de tener éxito en la vida. Inscríbelo con los Scouts hoy.

YOUR ADVENTURE STARTS AT [BEASCOUT.ORG](http://BEASCOUT.ORG).

AQUÍ COMIENZA LA AVENTURA EN [SEUNSCOUT.ORG](http://SEUNSCOUT.ORG).

THE FOUNDATION FOR A  
SUCCESSFUL FUTURE.

LA BASE PARA UN FUTURO  
CON ÉXITO.



Printed under license from the Boy Scouts of America. All rights reserved.

California Inland Empire Council  
www.bsa-ciec.org | (909) 793-2463

Make friends.  
Haz amigos.

Catch fish.  
Pesca.

Climb rocks.  
Escala rocas.

Take hikes.  
Ve a caminatas.

Launch rockets.  
Lanza cohetes.

Race cars.  
Compete carreras.

Camp out.  
Acampa en las afueras.

Help people.  
Ayuda a personas.

Build character.  
Construye el carácter.

Gain confidence.  
Adquiere confianza.

Achieve goals.  
Logra metas.

Work together.  
Trabaja en equipo.

Cub Scouts enjoy great adventures and fun activities with kids their own age in a family-friendly environment. Scouting leads to new friends, strong values, and increased self-esteem. Maximize their ability to succeed in life. Sign up for Scouting today.

Los Cub Scouts disfrutan de actividades divertidas y grandes aventuras con niños de su misma edad en un ambiente familiar. Scouting conduce a grandes amigos, buenos valores e incrementa su autoestima. Maximiza su probabilidad de tener éxito en la vida. Inscríbelo con los Scouts hoy.

YOUR ADVENTURE STARTS AT [BEASCOUT.ORG](http://BEASCOUT.ORG).

AQUÍ COMIENZA LA AVENTURA EN [SEUNSCOUT.ORG](http://SEUNSCOUT.ORG).

THE FOUNDATION FOR A  
SUCCESSFUL FUTURE.

LA BASE PARA UN FUTURO  
CON ÉXITO.



# Pinewood Derby®

## What is Scouting All About?

### FUN!

Scouting enables boys to do fun activities in a safe, respectful environment while also:

- Learning about the world around them
- Discovering and mastering life skills
- Gaining self-confidence
- Building strong friendships

### FRIENDS!

For over 80 years, Cub Scouts have been making new friends through a program designed to help them succeed. These friendships are unique because they provide:

- Healthy peer relationships with other boys whose family values are similar to yours
- Strong bonds of loyalty they can count on even after Scouting
- Acceptance into a worldwide band of brothers that will open doors for them wherever they go

### FAMILY!

Parental involvement is an essential part of Cub Scouting and families are encouraged to participate. This family and community-centered approach:

- Teaches cooperation, compassion and courage
- Brings families closer together in a relaxed, fun environment
- Models moral and ethical values that help guide them through life

### FUTURE!

Scouting promotes positive life skills and instills the importance of character, teamwork and leadership—traits they will need to succeed in whatever career path they choose. Boys who participate in Scouting:

- Develop confidence and a sense of belonging
- Learn to manage challenges productively
- Set goals and complete objectives



# Pinewood Derby®

## ¿De qué trata Scouting?

### ¡DIVERSIÓN!

Scouting permite que los niños participen en actividades divertidas en un ambiente seguro y respetuoso, mientras que también:

- Aprenden sobre el mundo que los rodea
- Los capacitan para la vida
- Obtienen autoestima
- Construyen fuertes amistades

### ¡AMIGOS!

Durante más de 80 años, los Cub Scouts han hecho amigos a través de un programa diseñado para ayudarlos a lograr el éxito. Estas amistades son únicas porque proporcionan:

- Amistades sanas con otros niños cuyos valores familiares son similares a los suyos
- Fuertes lazos de lealtad con los que pueden contar aún después del programa Scouting
- Aceptación dentro de un gran grupo de hermanos que les abrirán las puertas a donde quiera que vayan

### ¡FAMILIA!

La participación de los padres es parte esencial de los Cub Scouts y se motiva a las familias a que participen. Este enfoque centrado en la familia y en la comunidad:

- Enseña cooperación, compasión y valentía
- Acerca a las familias en un ambiente relajado y divertido
- Modela valores éticos y morales que ayudan a guiarlos a lo largo de la vida

### ¡FUTURO!

Scouting promueve el desarrollo positivo para la vida e inculca la importancia del carácter, el trabajo en equipo y el liderazgo; rasgos que necesitarán para tener éxito en cualquier trayectoria profesional que elijan. Los niños que participan en Scouting:

- Desarrollan confianza y un sentimiento de pertenencia
- Aprenden a afrontar los retos de forma productiva
- Establecen metas y logran objetivos



# Pinewood Derby®

## What is Scouting All About?

### FUN!

Scouting enables boys to do fun activities in a safe, respectful environment while also:

- Learning about the world around them
- Discovering and mastering life skills
- Gaining self-confidence
- Building strong friendships

### FRIENDS!

For over 80 years, Cub Scouts have been making new friends through a program designed to help them succeed. These friendships are unique because they provide:

- Healthy peer relationships with other boys whose family values are similar to yours
- Strong bonds of loyalty they can count on even after Scouting
- Acceptance into a worldwide band of brothers that will open doors for them wherever they go

### FAMILY!

Parental involvement is an essential part of Cub Scouting and families are encouraged to participate. This family and community-centered approach:

- Teaches cooperation, compassion and courage
- Brings families closer together in a relaxed, fun environment
- Models moral and ethical values that help guide them through life

### FUTURE!

Scouting promotes positive life skills and instills the importance of character, teamwork and leadership—traits they will need to succeed in whatever career path they choose. Boys who participate in Scouting:

- Develop confidence and a sense of belonging
- Learn to manage challenges productively
- Set goals and complete objectives



# Pinewood Derby®

## ¿De qué trata Scouting?

### ¡DIVERSIÓN!

Scouting permite que los niños participen en actividades divertidas en un ambiente seguro y respetuoso, mientras que también:

- Aprenden sobre el mundo que los rodea
- Los capacitan para la vida
- Obtienen autoestima
- Construyen fuertes amistades

### ¡AMIGOS!

Durante más de 80 años, los Cub Scouts han hecho amigos a través de un programa diseñado para ayudarlos a lograr el éxito. Estas amistades son únicas porque proporcionan:

- Amistades sanas con otros niños cuyos valores familiares son similares a los suyos
- Fuertes lazos de lealtad con los que pueden contar aún después del programa Scouting
- Aceptación dentro de un gran grupo de hermanos que les abrirán las puertas a donde quiera que vayan

### ¡FAMILIA!

La participación de los padres es parte esencial de los Cub Scouts y se motiva a las familias a que participen. Este enfoque centrado en la familia y en la comunidad:

- Enseña cooperación, compasión y valentía
- Acerca a las familias en un ambiente relajado y divertido
- Modela valores éticos y morales que ayudan a guiarlos a lo largo de la vida

### ¡FUTURO!

Scouting promueve el desarrollo positivo para la vida e inculca la importancia del carácter, el trabajo en equipo y el liderazgo; rasgos que necesitarán para tener éxito en cualquier trayectoria profesional que elijan. Los niños que participan en Scouting:

- Desarrollan confianza y un sentimiento de pertenencia
- Aprenden a afrontar los retos de forma productiva
- Establecen metas y logran objetivos

## Frequently Asked Questions:

### How old do you have to be?

Boys in the first through fifth grade are in Cub Scouts.

### How often will we meet?

Scouts typically meet once a week for activities and planning field trips.

### Where will we meet?

Meetings are usually held at a local church or school.

### How much does it cost to join?

Annual registration fee.....	\$24.00
Boy's Life magazine .OPTIONAL.....	\$12.00
Total .....	\$36.00

For more information, visit [www.BeAScout.org](http://www.BeAScout.org)

## Preguntas Frecuentes:

### ¿Qué edad debe tener para participar?

Los niños de primero a quinto grado participan en Cub Scouts.

### ¿Qué tan seguido se reúnen?

Los Scouts se reúnen generalmente una vez a la semana para actividades y para planear viajes de exploración.

### ¿Dónde se reúnen?

Usualmente las reuniones se llevan a cabo en una iglesia o escuela local.

### ¿Cuánto cuesta unirse?

Cuota de inscripción anual .....	\$24.00
Revista <i>Boy's Life</i> .OPTIONAL.....	\$12.00
Total .....	\$36.00

Para más información, visite [www.SeUnScout.org](http://www.SeUnScout.org)

## Frequently Asked Questions:

### How old do you have to be?

Boys in the first through fifth grade are in Cub Scouts.

### How often will we meet?

Scouts typically meet once a week for activities and planning field trips.

### Where will we meet?

Meetings are usually held at a local church or school.

### How much does it cost to join?

Annual registration fee.....	\$24.00
Boy's Life magazine .OPTIONAL.....	\$12.00
Total .....	\$36.00

For more information, visit [www.BeAScout.org](http://www.BeAScout.org)

## Preguntas Frecuentes:

### ¿Qué edad debe tener para participar?

Los niños de primero a quinto grado participan en Cub Scouts.

### ¿Qué tan seguido se reúnen?

Los Scouts se reúnen generalmente una vez a la semana para actividades y para planear viajes de exploración.

### ¿Dónde se reúnen?

Usualmente las reuniones se llevan a cabo en una iglesia o escuela local.

### ¿Cuánto cuesta unirse?

Cuota de inscripción anual .....	\$24.00
Revista <i>Boy's Life</i> .OPTIONAL.....	\$12.00
Total .....	\$36.00

Para más información, visite [www.SeUnScout.org](http://www.SeUnScout.org)